

## Demande d'une vignette résidentielle

### Anfrageformular für einen Anwohnerparkausweis

Je soussigné(e)

Der/Die Unterzeichnende(r)

Nom / Prénom

Name / Vorname

Adresse

T. \_\_\_\_\_ M. \_\_\_\_\_ E. \_\_\_\_\_

- demande une 1<sup>ère</sup> vignette résidentielle gratuite  
*beantragt einen 1. Anwohnerparkausweis (gratis)*
- demande une 2<sup>e</sup> vignette à 30€/année  
*beantragt einen 2. Anwohnerparkausweis für 30€/Jahr*
- demande une 3<sup>e</sup> vignette à 45€/année  
*beantragt einen 3. Anwohnerparkausweis für 45€/Jahr*

(Prière de cocher la/les cases corresponantes / bitte zutreffende(s) Feld(er) ankreuzen)

#### Pièces à joindre à la demande :

##### **Dem Antrag beizufügende Dokumente:**

- Copie de la carte d'identité / *Kopie des Personalausweises*
- Copie de la carte d'immatriculation de la ou des voitures visée(s) / *Kopie der Zulassungsbescheinigung des oder der Fahrzeuge(s)*
- En cas de location/leasing de la voiture: copie contrat(s) de location faisant mention du ou des numéros d'immatriculation, respectivement de châssis ainsi que le nom et l'adresse du souscripteur / *Im Falle eines Miet- oder Leasingswagens : Kopie des Mietvertrages mit Erwähnung des Kennzeichens und/oder der Fahrgestellnummer, sowie Name und Adresse des Mieters*
- S'il s'agit d'une voiture de service : copie de la convention de mise à disposition par l'employeur / *Im Falle eines Dienstwagens : Kopie des Bereitstellungsvertrages des Arbeitgebers*

\_\_\_\_\_  
Date / Datum

\_\_\_\_\_  
Signature / Unterschrift

#### Information sur la protection de vos données personnelles :

Les informations recueillies sur ce formulaire sont enregistrées dans un fichier informatisé par la Ville de Remich afin d'établir la vignette. Elles sont conservées pendant la durée de 10 ans et sont destinées à des fins administratives uniquement. Conformément au règlement général sur la protection des données européen du 14 avril 2016 (applicable à p. du 25 mai 2018) vous pouvez exercer votre droit d'accès aux données vous concernant et les faire rectifier ou supprimer en contactant le délégué à la protection des données de l'Administration communale de Remich sous [dpd@remich.lu](mailto:dpd@remich.lu)

#### Informationen zum Schutz Ihrer persönlichen Daten:

Die von Ihnen in das Formular eingetragenen Daten werden durch die Stadt Remich elektronisch erfasst, zwecks Erstellens des Ausweises. Ihre Daten werden für die Dauer von 10 Jahren gespeichert und dienen ausschließlich administrativen Zwecken. Gemäß der europäischen Datenschutzverordnung vom 14. April 2016 (anzuwenden ab 25. Mai 2018) können Sie jederzeit Zugang zu Ihren Daten fordern, sowie beantragen diese zu korrigieren oder zu löschen indem Sie sich mit unserem Datenschutzbeauftragten unter [dpd@remich.lu](mailto:dpd@remich.lu) in Verbindung setzen.